МИНІ́А МѢ́СѦЦЪ І҆ѸЛІЙ

въ к҃з-й де́нь.

Ст҃а́гѡ великомч҃ника и҆ цѣли́телѧ пантелеи́мона.

Стїхи̑ры на ѕ҃, гла́съ д҃.

Подо́бенъ: Зва́нный свы́ше:

И҆́же по достоѧ́нїю ⁘ зва́нъ бы́въ пантелеи́монъ, ⁘ є҆гда̀ чл҃вѣколю́бное ⁘ всѣ̑мъ просте́рлъ є҆сѝ дꙋ́шъ попече́нїе, ⁘ и҆ тѣле́съ и҆сцѣле́нїе показꙋ́ѧ. ⁘ тогда̀ тезоиме́ннымъ ⁘ зва́нїемъ ѡ҆богати́лсѧ є҆сѝ, ⁘ добродѣ́тели воздаѧ́нїе, ⁘ и҆ благоче́стїѧ возме́здїе, ⁘ мч҃ниче, ѡ҆брѣ́тъ, ⁘ вѣнцено́сецъ и҆ непобѣди́мь во́инъ ꙗ҆́вльсѧ хрⷭ҇та̀ бг҃а на́шегѡ. ⁘ є҆го́же молѝ, ⁘⁘ спастѝ и҆ просвѣти́ти дꙋ́шы на́шѧ.

И҆́же ѿ невеще́ственныхъ и҆стѡ́чникъ сп҃си́телѧ, ⁘ бж҃ⷭ҇твенныхъ и҆сцѣле́нїй ⁘ при́снѡ бл҃года́ть почерпа́ѧ, ⁘ и҆ бога́тнѡ и҆злива́ѧ, ⁘ и҆ подава́ѧ пристꙋпа́ющымъ къ тебѣ̀, всеблаже́нне, ⁘ всѣ́хъ сла́вное твоѐ и҆ всесвѧще́нное ⁘ и҆ свѣтоно́сное торжество̀ ⁘ вѣ́рнѡ соверша́ющихъ, ⁘ бл҃года́тїю бж҃ⷭ҇твенною си́хъ ѡ҆зарѝ, ⁘ бг҃оподо́бнымъ пома́занъ и҆менова́нїемъ, ⁘ ꙗ҆́вѣ и҆ бла́гостїю: ⁘ є҆́йже молѝ, ⁘⁘ всѣ̑мъ дарова́тисѧ пою́щымъ тѧ̀.

Мꙋ́ками мно́гими и҆скꙋси́сѧ, ⁘ твоѧ̀ ны́нѣ ѻ҆гнепа́льнаѧ любо́вь, ⁘ ко є҆́же сꙋ́щемꙋ жела́нїю, ⁘ мо́ремъ и҆ ѻ҆гне́мъ зави́стнѡ бори́мь. ⁘ тѣ́мже ѕлонача́льнаго и҆спрове́ргъ, ⁘ живоно́сное дѣ́йство ѹ҆тѣ́шителѧ ⁘ ꙗ҆́вѣ прїѧ́тъ богатода́тельное. ⁘ є҆́юже и҆ жи́ва пресла́внѡ ѹ҆ме́ршаго, ⁘ бг҃омꙋ́дре, показа́лъ є҆сѝ, ⁘ и҆ разли̑чнаѧ и҆сцѣлє́нїѧ ⁘⁘ содѣ́лалъ є҆сѝ, пребл҃же́нне.

И҆́ны стїхи̑ры, гла́съ в҃. Самогла́сны. А҆нато́лїево:

Безме́зднѡ бл҃года́ть дае́ши человѣ́кѡмъ, пантелеи́моне мч҃ниче сла́вне, и҆ дꙋ́хи ѿго́ниши призыва́нїемъ хрⷭ҇то́вымъ, и҆ слѣпы̑мъ ви́дѣти да́рꙋеши, ꙗ҆́кѡ тогѡ̀ ѹ҆го́дникъ и҆́скреннїй. но молѝ врачꙋ̀, всебл҃же́нне, дарова́ти мі́рꙋ ми́ръ тве́рдъ, и҆ тѧ̀ лю́бѧщымъ ве́лїю ми́лость.

Ма́тере благочести́выѧ возжела́лъ є҆сѝ вѣ́рꙋ, ѻ҆́ч҃ее и҆спра́вилъ є҆сѝ нече́стїе: є҆рмола́а бо ѹ҆тве́рждсѧ ѹ҆че́нїи, си́мъ и҆ креще́нїе соверши́лъ є҆сѝ, пантелеи́моне мꙋ́ченниче сла́вне, ми́лостивагѡ бг҃а, недꙋ́гꙋющихъ врачꙋ̀, и҆ страсте́й ѿгони́телю, молѝ и҆зба́витисѧ ѿ напа́стей вѣ́рою творѧ́щымъ пречестнꙋ́ю па́мѧть твою̀.

Ѿри́нꙋлъ є҆сѝ пре́лесть ѻ҆тца̀, всесла́вне, и҆ словеса̀ ма́тернѧ смы́сленнѡ прїе́мь, па́че зла́та пло́дъ прине́слъ є҆сѝ, по гдⷭ҇ню гла́сꙋ: и҆ вра́чь и҆зрѧ́денъ ꙗ҆ви́лсѧ є҆сѝ, пантелеи́моне мꙋ́ченниче сла́вне. ше́ствꙋѧ же бл҃года́ти пꙋте́мъ, ѡ҆брѣ́лъ є҆сѝ лежа́ща ни́зꙋ младе́нца, є҆хі́дною ѹ҆грызе́на: и҆ къ бг҃ꙋ моли́твꙋ сотвори́въ и҆ прилѣ́жнѡ помоли́всѧ, а҆́бїе ѻ҆́трока воскреси́лъ є҆сѝ, и҆ ѕвѣ́рѧ растерза́лъ є҆сѝ. тѣ́мже помина́й на́съ, вѣ́рою творѧ́щихъ твою̀ па́мѧть, ꙗ҆́кѡ да ѡ҆брѧ́щемъ ми́лость въ де́нь сꙋ́дный.

Сла́ва, гла́съ ѕ҃: Вѵ̀зантíево:

Возсїѧ̀ дне́сь честна́ѧ па́мѧть безсре́бреника, вѣ̑рныѧ созыва́ющи на трапе́зꙋ та́йнꙋю, и҆ къ торжествꙋ̀ пра́зднественномꙋ водѧ́щи празднолю́бныхъ составлє́нїѧ: наста́ бо ны́нѣ на́мъ чꙋдодѣ́йственный вра́чь, недꙋ́ги всѣ̑мъ и҆сцѣлѧ́ѧй, пантелеи́монъ тве́рдый страда́лецъ, и҆ мо́литсѧ прилѣ́жнѡ гдⷭ҇еви, спасти́сѧ дꙋша́мъ на́шымъ.

И҆ ны́нѣ, бг҃оро́диченъ, и҆лѝ крⷭ҇тобг҃оро́диченъ гла́съ ѕ:

Подо́бенъ: Всѐ ѿло́жше:

О҆рꙋ́жїе, ꙗ҆́коже речѐ сѵ̀меѡ́нъ, ⁘ се́рдце твоѐ про́йде, ⁘ пречⷭ҇таѧ влⷣчце, ⁘ є҆гда̀ ѹ҆зрѣ́ла є҆сѝ и҆зъ тебє ⁘ возсїѧ́вшаго неизрече́ннымъ сло́вомъ, ⁘ ѿ беззако́нныхъ ꙗ҆́кѡ ѡ҆сꙋжде́нна ⁘ возноси́ма на крⷭ҇тъ, ⁘ ѻ҆́цтомъ и҆ же́лчїю напаѧ́емаго, ⁘ ре́бра же прободаема, и҆ рꙋ́цѣ и҆ но́зѣ пригвожда́емы, ⁘ и҆ рыда́ющи восклица́ше, ⁘ мт҃рски вопїю́щи: что̀ сїѐ, ча́до сладча́йшее, ⁘⁘ но́вое та́инство;

На стїхо́внѣ ѻ҆ктѡ́иха. Сла́ва, гла́съ и҃. Вѵ̀зантíево:

Ма́тернее возлюби́въ благоче́стїе, ѻ҆́тчимъ же безбо́жїемъ возгнꙋша́всѧ, врачꙋ̀ дꙋ́шъ во́инъ бы́въ, враче́бнѣ себѐ наказа́лъ є҆сѝ: и҆ бж҃ⷭ҇твенною бл҃года́тїю во ѻ҆бои́хъ благоискꙋ́сенъ, страсте́й всегꙋби́тель, и҆ дꙋ́шъ вра́чь показа́лсѧ є҆сѝ: но ꙗ҆́коже во страда́нїихъ тве́рдое, и҆ въ моли́твахъ приснопребыва́тельное стѧжа́въ, пантелеи́моне мꙋ́ченниче хрⷭ҇то́въ, прилѣ́жнѡ молѝ, спасти́сѧ дꙋша́мъ на́шымъ.

И҆ ны́нѣ, бг҃оро́диченъ, и҆лѝ крⷭ҇тобг҃оро́диченъ.

Подо́бенъ: Ѿ пресла́внагѡ чꙋдесѐ!

Ю҆́ница нескве́рнаѧ, ⁘ ю҆нца̀ ви́дѧщи на дре́вѣ ⁘ пригвожда́ема во́лею, ⁘ рыда́ющи жа́лостнѣ, ⁘ ѹ҆вы̀ мнѣ̀, вопїѧ́ше, ⁘ люби́мѣйшее ча́до: ⁘ что́ ти со́нмъ воздадѐ безблагода́рный є҆вре́йскїй, ⁘ хотѧ́ мѧ ѡ҆безча́дствовати ⁘⁘ ѿ тебѐ, вселюбе́зне;

Тропа́рь, гла́съ г҃:

Страстоте́рпче ст҃ы́й и҆ цѣле́бниче пантелеи́моне, ☼ молѝ ми́лостиваго бг҃а, ☼ да прегрѣше́нїй ѡ҆ставле́нїе ☼☼ пода́стъ дꙋша́мъ на́шымъ.

На Оу҃трени

О҆ба канѡ́на о҆ктѡ́иха безъ мч҃еничнаѧ: и҆ ст҃а́гѡ на с҃. Творе́нїе Ѳеофа́ново, е҆гѡ́же краегране́сїе: Пантелеи́мона всензра́днаго мч҃еника поѭ.

Гла́съ в҃. Пѣ́снь а҃.

Ирмо́съ: Во глубинѣ́ постла҆ и҆ногда́, * фараѡни́тское всево́инство прежрѹже́ннаѧ си́ла, * воплоща́шееся же сло́во всесло́бный грѣ́хъ потреби́ло е҆́сть, * препрослáвленный гд҃ь, * сла́вно бо прослáвися.

Приступи́ль оу҆се́рдно ко хр҃тѹ́, пре́жде сконча́нїа е҆́же ѡ҆ хр҃тѣ́, мертвеца҆ пе́рвѣе воздви́гл҃ъ е҆сѝ, нынѣ́ же мѧ́, пребога́те, оу҆мерщвле́на грѣхо́вными оу҆грызе́нїемъ, твои́ми моли́твами, ѡ҆ пантелеи́моне, ѡ҆животвори́.

Возсїа́ѧ ꙗ҆коже звѣ́зда҆, носѧ́ во ю҆ности ста́ростный и҆ бг҃омѹ́дрый ра́зѹмъ: добро́тою же тѣ́ла благолѣ́пїе дѹ́шѝ стажа́въ, препрослáвленномѹ сло́вѹ ꙗ҆ви́лся е҆сѝ прекра́сенъ.

Оу҆мертви́вся ми́рѹ, и҆ во хр҃та҆, блаже́нне, ѡ҆дѣ́ѧвся ба́нею креще́нїѧ, бы́лъ е҆сѝ бг҃оно́сенъ о҆рга́нъ, и҆ прїа́телище дѣ́йства дх҃ѹ, всѣ́мъ оу҆гожда́ѧ, всѣ́хъ оу҆вра҆чѹ́ѧ недѹ́ги.

Премѹ́дрость сестрѹ́ себѣ́ притвори́въ, и҆ причáстникъ жи́зни ведо́мь, ѿ нея҆ почти́лся е҆сѝ, и҆ вѣнце́мъ дарова́нїй оу҆краси́лся е҆сѝ, бж҃тве́нныѧ зарѝ, блаже́нне, ѡ҆блиста́ѧ свѣ́тлостїю.

Бц҃ѣ́ родѝнен҃ъ: Благослове́нми, прест҃а́ѧ ч҃та́ѧ, е҆́стество҆ оу҆да́лено прослѹша́нїемъ бы́вшее ѿ зижди́теля, хр҃та҆ ро́ждши вѣнча́ла е҆сѝ, и҆ тлѣ́нїѧ свободи́ла е҆сѝ. тѣ́мже ра́дѹющися, всѝ вѣ́рнїи тѧ҆ оу҆блажа́емъ.

Пѣ́снь г҃.

Ирмо́съ: Процвѣла҆ е҆́сть пѹ́стыни́, * ꙗ҆кѡ кри́нъ, гд҃и, * ꙗ҆зы́ческаѧ неплода́щаѧ цр҃ковь прише́ствїемъ твои́мъ, * въ не́йже оу҆твердѝся мое҆ се́рдце.

Словеса҆ дх҃а оу҆слы́шавъ, бы́лъ е҆сѝ ꙗ҆кѡ земла҆ до́бра и҆ благопло́дна, прїе́мый сѣ́ма многоцѣ́нно, и҆ роди́вый, треблаже́нне, спасе́нїе дѹша́мъ.

Оу҆мертви́лъ е҆сѝ мѹ́дрова́нїе смїи́на оу҆грызе́нїѧ, и҆ дѹ́шѹ ѡ҆живи́лъ е҆сѝ, бг҃одохнове́ннѡ возроди́вся, и҆ цр҃ю всѣ́хъ предстоа́.

Посрами́лъ е҆сѝ безбо́жное мч҃ители́й повелѣ́нїе, и҆ ко хр҃тѹ́ прите́клъ е҆сѝ: вмѣ́стѡ всѣ́хъ сего҆ стажа́въ, и҆ бы́лъ е҆сѝ, бг҃омѹ́дре, вели́кїй кѹпе́цъ.

Ма́тере твоеѧ̀ благоче́стїе возлю́бль, сла́вне, ѻ҆́ч҃ее же возненави́дѣлъ є҆сѝ безбо́жїе многомѧте́жное, ꙗ҆́кѡ и҆мѣ́ѧ ра́зꙋмъ, лꙋ́чшее и҆збра́лъ є҆сѝ.

Бг҃оро́диченъ: Носѧ́й бж҃твеннымъ манове́нїемъ всю̀ тва́рь гдⷭ҇ь, на рꙋкꙋ̀ но́ситсѧ твоє́ю, дв҃о. є҆го́же ны́нѣ молѝ, и҆зба́вити ѿ бѣ́дъ пою́щыѧ тѧ̀.

Сѣда́ленъ, гла́съ д҃: Подо́бенъ: Оу҆диви́сѧ і҆ѡ́сифъ:

До́блѧго страда́льца благоче́стїѧ хрⷭ҇то́ва восхва́лимъ свѣ́тлѡ, пантелеи́мона вѣ́рнїи, ѱалмы̑ и҆ пѣ́ньми и҆ пѣ́сньми дꙋхо́вными, и҆́мже мꙋчи́тельство неви́димагѡ врага̀ си́лою бж҃твенною попра́сѧ, и҆ недꙋ́гѡвъ и҆сцѣле́нїе бога́тнѡ ѿ гдⷭ҇а дарова́сѧ творѧ́щымъ вѣ́рнѡ бж҃твенный и҆ честны́й пра́здникъ є҆гѡ̀.

Сла́ва, дрꙋгі́й, гла́съ и҆ подо́бенъ то́йже:

Є҆рмола́а мꙋ́драгѡ, мꙋ́чениче, слове́съ послꙋ́шалъ є҆сѝ, и҆ ѡ҆ста́вилъ є҆сѝ а҆́бїе хꙋдо́жество земно́е, ꙗ҆́кѡ ме́рзско, ꙗ҆́кѡ некрѣ́пко, ꙗ҆́кѡ гꙋби́тельно, и҆мѣ́ѧ хрⷭ҇то́вы стра̑сти, оу҆че́нїѧ жи́зни въ се́рдцы твое́мъ, неисцѣ́льнѡ стра́ждꙋщымъ здра́вїе, пантелеи́моне, да́рꙋѧ. тѣ́мже моли́сѧ ѡ҆ творѧ́щихъ любо́вїю па́мѧть твою̀.

И҆ ны́нѣ, бг҃оро́диченъ:

Треволне́нїи страстны́ми, безсо́вѣстный а҆́зъ ѡ҆бꙋрева́емь, чⷭ҇таѧ, призыва́ю тѧ̀ те́плѣ: да не пре́зриши менѐ ѻ҆каѧ́ннаго поги́бнꙋти, бе́зднꙋ милосе́рдїѧ ро́ждши: ра́звѣ бо тебѐ наде́жды не и҆́мамъ. да не врагѡ́мъ оу҆́бѡ ѡ҆бра́дованїе и҆ смѣ́хъ, надѣ́ѧвсѧ на тѧ̀, ꙗ҆влю́сѧ, и҆́бо мо́жеши, є҆ли́кѡ хо́щеши, ꙗ҆́кѡ мт҃и сꙋ́щи всѣ́хъ бг҃а.

Крⷭ҇тобг҃оро́диченъ: Дв҃а и҆ а҆́гница ви́дѣвши на крⷭ҇тѣ̀ безъ сѣ́мене и҆зъ неѧ̀ а҆́гнца ро́ждшагосѧ, и҆ копїе́мъ прободе́на, печа́ли оу҆ѧ́звена стрѣла́ми, вопїѧ́ше болѣ́зненнѡ восклица́ющи: что̀ но́вое та́инство; ка́кѡ оу҆мира́еши, и҆́же живота̀ є҆ди́нъ гдⷭ҇ь; тѣ́мже воскреснѝ, па́дшаго воздвиза́ѧ пра́ѻтца.

Пѣ́снь д҃.

І҆рмо́съ: Прише́лъ є҆сѝ ѿ дв҃ы, * не хода́тай, ни а҆́гг҃лъ, * но са́мъ, гдⷭ҇и, вопло́щсѧ, * и҆ спа́слъ є҆сѝ всего́ мѧ человѣ́ка. * Тѣ́мъ зовꙋ́ ти: * сла́ва си́лѣ твое́й, гдⷭ҇и.

Послѣ́дꙋѧ влⷣцѣ любо́вїю, расточи́лъ є҆сѝ бога́тство ни́щымъ, себѐ ѡ҆бнажа́ѧ къ страда́нїю, є҆́же и҆ проше́лъ є҆сѝ, вѣ̑чныѧ наде́жды прови́дѣвъ.

Хвале́нїѧ бг҃ꙋ же́ртвꙋ прине́слъ є҆сѝ, ꙗ҆́вѣ возгнꙋша́всѧ і҆дѡльскихъ тре́бъ: все́ же шата́нїе нечести́выхъ, страстоте́рпче, попра́лъ є҆сѝ.

Снѣда́емымъ зави́стїю, ѝ гнѣ́вомъ бори́мымъ, непобори́мую си́лу сі́мъ предста́вилъ є́сѝ, мч҃енице, ѝ побѣди́лъ є́сѝ злочести́вое томле́нїе вознегова́вшаго.

И̃же ста́рца сі̃меѡ́на рѹка́ми держи́мый, ста́рца тѧ̀ глагѡ́лы, пантелеи́моне, ѹ҆ловѝ къ бж҃тве́нному разумѣ́нїю, ѝ ко мно́гихъ спасе́нїю, ѝ и҆збавле́нїю.

Бц҃ѣ ро́дичен҃ъ: Ю҆ныѧ ѝ дѣ́вы во слѣ́дъ тебѣ̀ потеко́ша, дв҃ѹ ѝ ѻ҆троковѝцу тѧ̀ ѝ мт҃и зра́це: є҆ди́на бо ѻ҆бо́и во є҆ди́но собрала̀ є́сѝ несказа́нно, бц҃е́вѣ́сто.

Пѣ́снь є҃.

Ірмо́съ: Просвѣще́нїе во тмѣ̀ лежа́щихъ, * спасе́нїе ѿча́нныхъ, хр҃т҃ѐ, сп҃се мо́й, * къ тебѣ̀ ѹ҆тре́нюю, ц҃рю̀ ми́ра, * просвѣти́ ма сі́а́нїемъ твои́мъ: * и҆но́гѡ бо, ра́звѣ тебѣ̀, бо́га не зна́ю.

Ра́достно по́двиги подя́лъ є́сѝ мч҃е́нїѧ, ѡ҆гражде́нъ си́лою бж҃тве́нною, ѝ терпѣ́нїемъ тве́рдѡ мч҃е́нїѧ подѣ́млѧ, ра́дѹѧсѧ вопїя́лъ є́сѝ: ѝно́гѡ бо ра́звѣ тебѣ̀ бг҃а не зна́емъ.

Ю҆ношеско ты̀ противле́нїе и҆мѣ́ѧ, ѝ тве́рдостїю дѹшѝ возставле́нїе стяжа́въ, всѧ́кѹ ѓзвѹ до́блественнѣ претерпѣ́лъ є́сѝ, ѝ мѹ́жескимъ, блаже́нне, ѹ҆мо́мъ, благода́тїю бж҃тве́ннагѡ кресті̀ ѹ҆кр҃пля́емь.

Несогла́сное ѿри́нѹ вѣща́нїе заблѹ́ждшихъ, небе́снымъ ѹ҆че́нїемъ страда́лецъ, ѝ мно́гимъ спасе́нїю пресла́вну бы́сть вино́вникъ, твои́мъ дѣ́йствомъ, хр҃т҃ѐ, ѹ҆кр҃пля́емь.

Бц҃ѣ ро́дичен҃ъ: Рече́нїѧ премѹ́дрыхъ, ѝ гада́нїѧ всѧ̑ препросла́вленнаѧ, ѝ пр҃ро́кѡвъ проре́чє҃нїѧ, тѧ̀ прошбража́хѹ промвле́ннѡ напосл҃ѣ́докъ бы́ти бж҃ію роди́тельницѹ: ѝны́ѧ бо ра́звѣ тебѣ̀ ч҃ты́ѧ не зна́емъ.

Пѣ́снь ѕ҃.

Ірмо́съ: Въ бе́здну грѣхо́внѣй вала́мсѧ, * нензслѣ́дну́ю милосе́рдїѧ твоегѡ̀ призыва́ю бе́здну́: * ѿ тлѝ, бж҃е, мѧ̀ возведѝ.

І҆дшлы ле́стныѧ ѡ҆плева́лъ є́сѝ, ѝ возноси́мую пре́лесть ѹ҆праздни́лъ є́сѝ, чѹдодѣ́йствѹ́ѧ дн҃вна́ѧ, ѝ творѧ̀ и҆сцѣле́нїѧ, бг҃омѹ́дре.

Вѣне́чникъ показа́лсѧ є́сѝ, всензра́дне, сквозѣ́ бо ѻ҆гнь ты̀ проше́лъ є́сѝ ѝ во́дѹ: ѝ на колесѝ протаза́емь, пресла́вну погѹби́лъ є́сѝ безѹ́мныѧ.

Мꙋчи́телей сꙋровство̀ низложи́въ, неꙋдо́бь носи̑маѧ бїе́нїѧ тѣле́снаѧ дꙋше́вною крѣ́постїю пострада́лъ є҆сѝ, бг҃омꙋ́дре, благода́тїю.

Бг҃оро́диченъ: Содержа́й концы̀ землѝ ꙗ҆́кѡ бг҃ъ, твои́ми рꙋка́ми, чⷭ҇таѧ, держи́тсѧ, ѡ҆писа́нїемъ тѣ́ла, и҆́же бж҃ⷭ҇твеннымъ зра́комъ неѡпи́санный.

Конда́къ, гла́съ є҃:

Подража́тель сы́й ми́лостивагѡ, ⁂ и҆ и҆сцѣле́нїй благода́ть ѿ негѡ̀ прїе́мъ, ⁂ страстоте́рпче и҆ мч҃ниче хрⷭ҇та̀ бг҃а, ⁂ моли́твами твои́ми дꙋше́вныѧ на́шѧ недꙋ́ги и҆сцѣлѝ, ⁂ ѿгонѧ̀ при́снѡ борца̀ собла́зны ⁂ ѿ вопїю́щихъ вѣ́рнѡ: ⁂ спаси́ ны, гдⷭ҇и.

І҆́косъ: Безсре́бреника па́мѧть, до́блѧгѡ страда́льца, вѣ́рнагѡ цѣле́бника, благоче́стнѡ воспое́мъ хрⷭ҇толю́бцы, да прїи́мемъ ми́лость, па́че же ѡ҆скве́рнши, ꙗ҆́коже и҆ а҆́зъ своѧ̑ хра́мы: дꙋша́мъ бо и҆ тѣ́лѡмъ возлю́бленнїи и҆сцѣле́нїѧ подава́етъ. потщи́мсѧ ᲂу҆̀бо, вѣ̑рнаѧ бра́тїѧ, въ сердца́хъ на́шихъ и҆мѣ́ти є҆гѡ̀ крѣ́пость, и҆збавлѧ́юща ѿ ле́сти вопїю́щыѧ: спаси́ ны, гдⷭ҇и.

Пѣ́снь з҃.

І҆рмо́съ: **О҆́бразꙋ злато́мꙋ, на по́лѣ деи́рѣ слꙋжи́мꙋ, ⁂ трїѐ твоѝ ѻ҆́троцы небрего́ша безбо́жнагѡ велѣ́нїѧ, ⁂ посредѣ́ же ѻ҆гнѧ̀ вве́ржени, ⁂ ѡ҆роша́еми поѧ́хꙋ: ⁂ благослове́нъ є҆сѝ, бж҃е ѻ҆ц҃ъ на́шихъ.**

Зако́ннѡ стражда̀, и҆ побѣди́въ врага̀, приста́нище благоꙋти́шно сꙋ́щымъ въ мо́ри, сла́вне, ѡ҆бꙋрева́ємымъ бы́лъ є҆сѝ, свѣ́тъ же сꙋ́щымъ во тмѣ̀ житїѧ̀, и҆ пѣ́ти наꙋчи́лъ є҆сѝ: бл҃гослове́нъ бг҃ъ ѻ҆те́цъ на́шихъ.

Блаже́нъ є҆сѝ и҆ добро̀ тебѣ̀ є҆́сть ны́нѣ, преблаже́нне, воспрїи́мшемꙋ пребога́тнꙋю и҆ бл҃же́ннꙋю наде́ждꙋ твою̀, ᲂу҆гото́ваннꙋю вѣ́рою гдⷭ҇еви зовꙋ́щымъ: бл҃гослове́нъ бг҃ъ ѻ҆те́цъ на́шихъ.

Ст҃ы́хъ дꙋ́шы, и҆ пра́ведныхъ ли́цы, и҆ безпло́тныхъ чи́ни а҆́гг҃льстїи прїѧ́ша, слико́вника тѧ̀, бл҃же́нне. мече́мъ бо ᲂу҆сѣ́ченъ бы́въ во главꙋ̀, пое́ши ра́дꙋѧсѧ: бл҃гослове́нъ бг҃ъ ѻ҆те́цъ на́шихъ.

Бг҃оро́диченъ: О҆рꙋ́жїе є҆́же пре́жде дре́ва живо́тнагѡ на́съ ѿлꙋчи́вшее, ны́нѣ ѡ҆бращаемо прїе́млетъ, зна́менавшыѧсѧ кро́вїю, и҆зъ ре́бръ сн҃а твоегѡ̀ и҆зше́дшею, пренепоро́чнаѧ: бл҃гослове́на є҆сѝ бг҃а пло́тїю ро́ждшаѧ.

Пѣ́снь и҃.

І҆рмо́съ: **Въ пе́щь ѻ҆́гненнꙋю ко ѻ҆трокѡ́мъ є҆вре́йскимъ снизше́дшаго, ⁂ и҆ пла́мень въ ро́сꙋ прело́жшаго ⁂ бг҃а по́йте дѣла̀, ꙗ҆́кѡ гдⷭ҇а, ⁂ и҆ превозноси́те во всѧ̑ вѣ́ки.**

Благопрїѧ́тное твоеѧ̀ хи́трости, дꙋше́вное ѡ҆слѣпле́нїе ѻ҆́тчее и҆сцѣлѧ́етъ, подаю́щее свѣ́тъ вѣ́рою, преблаже́нне, притека́ющымъ, и҆ ко сп҃сꙋ хрⷭ҇тꙋ̀ наставлѧ́ющи.

За хрⷭ҇та̀ закла́нъ бы́въ, къ вѣ́чнѣй жи́зни преминꙋ́лъ є҆сѝ, и҆ бг҃озва́ненъ ꙗ҆ви́лсѧ є҆сѝ и҆менова́нїемъ бж҃їимъ, бг҃омꙋ́дре. тѣ́мъ почита́емъ тѧ̀, и҆ превозно́симъ хрⷭ҇та̀ во вѣ́ки.

Витї́йское ѿложи́въ лю́тое мꙋ́дрыхъ глꙋмле́нїе, хрⷭ҇то́вымъ призыва́нїемъ, болѣ́зненныхъ страсте́й коре́нїѧ посѣка́еши, и҆сцѣлѧ́ѧ превозносѧ́щыѧ хрⷭ҇та̀ во вѣ́ки.

Бг҃оро́диченъ: Безсме́ртїѧ зарю̀ вѣ́мы и҆сто́чника тѧ̀, бцⷣе, ꙗ҆́кѡ ро́ждшꙋю сло́ва безсме́ртнагѡ ѻ҆ц҃а̀, всѣ́хъ сме́рти и҆збавлѧ́ющаго, превозносѧ́щихъ є҆го̀ во вѣ́ки.

Пѣ́снь д҃.

І҆рмо́съ: Безнача́льна роди́телѧ сн҃ъ, бг҃ъ и҆ гдⷭ҇ь, * вопло́щсѧ ѿ дв҃ы на́мъ ꙗ҆ви́сѧ, * ѡ҆мраче́ннаѧ просвѣти́ти, * собра́ти расточе́ннаѧ. * тѣ́мъ всепѣ́тꙋю бцⷣꙋ велича́емъ.

Преста́вилсѧ є҆сѝ ра́дꙋѧсѧ къ жела́нїю коне́чномꙋ, и҆дѣ́же все́льсѧ, преблаже́нне, блаже́нный коне́цъ прїѧ́ти вои́стиннꙋ сподо́билсѧ є҆сѝ, сы́й со влⷣкою твои́мъ во вѣ́ки безконе́чныѧ.

Жела́нїе полꙋчи́лъ є҆сѝ, и҆ любвѐ твоеѧ̀ и҆сполне́нїе, ка́плющей є҆щѐ те́плѣй кро́ви, за хрⷭ҇та̀ и҆злїѧ́вшейсѧ: ѿ негѡ́же ра́дꙋѧсѧ прїѧ́лъ є҆сѝ вѣнцы̀ по́двигѡвъ твои́хъ.

Львѡ́въ ᲂу҆ста̀, и҆ ѕвѣре́й зїѧ̑нїѧ, ꙗ҆́коже данїи́лъ дре́вле ты̀ ѡ҆бꙋзда́лъ є҆сѝ: вѣ́сть бо стыдѣ́тисѧ, мꙋ́чениче, добродѣ́тели и҆ безслове́сное є҆стество̀. тѣ́мже тѧ̀, пресла́вне, соше́дшесѧ ᲂу҆блажа́емъ.

Бога́тнꙋю бла́гость тебѣ̀ хрⷭ҇то́съ да́рꙋетъ, сокро́вище и҆сцѣле́нїй на́мъ да́рꙋѧ, и҆ всеми́лостива и҆зволе́нїемъ, тѧ̀ пода́въ всѧ́комꙋ скорбѧ́щемꙋ и҆ приста́нище ти́хое, и҆ предста́телѧ и҆ защи́тителѧ.

Бг҃оро́диченъ: Ꙗ҆́кѡ рꙋно̀, всенепоро́чнаѧ, до́ждь нбⷭ҇ный во ᲂу҆тро́бѣ заче́нши на́мъ родила̀ є҆сѝ, тишинꙋ̀ даю́щаго, ꙗ҆́кѡ бг҃а того̀ пою́щымъ, и҆ тѧ̀ всепѣ́тꙋю бцⷣꙋ проповѣ́дающымъ.

Свѣти́ленъ.

Подо́бенъ: Оу҆ченикѡ́мъ:

Ми́лостивнꙋю твою̀ дꙋ́шꙋ прови́дѣ бг҃ъ, пантелеи́мона тѧ̀ проповѣ́да: безсре́бреннѡ бо тре́бꙋющымъ и҆сцѣле́нїе и҆сточа́еши, свѧ́те, мꙋчи́телей свирѣ́пство терпѣ́пїемъ твои́мъ побѣди́вый.

Бг҃оро́диченъ:

Бц҃ꙋ пѣ́сньми немо́лчными благоче́стнѡ пое́мъ, вопїю́ще: ра́дꙋйсѧ, горо̀ ст҃а́ѧ: ра́дꙋйсѧ, престо́ле ѻ҆гнено́сный всѣ́хъ цр҃ѧ̀: ра́дꙋйсѧ, похвало̀ а҆́гг҃лѡвъ, и҆ ст҃ы́хъ сла́во.

На хвали́техъ стїхи̑ры на д҃, гла́съ и҃.

Подо́бенъ: Ѿ пресла́внагѡ чꙋдесѐ!

Дѣ́ло промышле́нїѧ вы́шнѧгѡ, ⁘ є҆́же на тебѣ̀ бы́вшее, ⁘ свѣ́тлѡ показа́сѧ: ⁘ тѣлє́сныѧ бо стра̑сти цѣли́ти ꙗ҆́вственнѡ, ⁘ пантелеи́моне, наꙋча́емь, ⁘ дꙋ́шъ ѡ҆брѣ́лсѧ є҆сѝ вра́чь и҆зрѧ́денъ, ⁘ сло́вомъ благода́ти оу҆врачꙋ́ѧ всѧ̑, ⁘ и҆ мра́чныѧ ле́сти и҆збавлѧ́ѧ, ⁘⁘ къ тебѣ̀ притека́ющыѧ.

Ми́лости бж҃їи подо́бѧсѧ, ⁘ пантелеи́монъ ꙗ҆́вѣ и҆менова́сѧ, ⁘ сꙋгꙋ́бо прїе́мъ и҆́мѧ, и҆ подо́бное ве́щи. ⁘ ꙗ҆́кѡ сострада́теленъ бо ми́лꙋеши всѣ́хъ, ⁘ сꙋбꙋ́бо подаѧ̀ си̑мъ и҆сцѣле́нїе, ⁘ пита́ѧ и҆ цѣлѧ̀ ⁘ и҆ къ ра́зꙋмꙋ, сла́вне, ⁘ наставлѧ́ѧ бж҃твенномꙋ, ⁘⁘ и҆ пресвѣ́тломꙋ хр҃то́вꙋ, пребога́те.

Добро́тою, бг҃омꙋ́дре, тѣле́сною ⁘ дꙋше́внꙋю добро́тꙋ благодꙋ́шнѡ премѣни́лъ є҆сѝ, ⁘ и҆ оу҆́мное благолѣ́пїе ⁘ плотско́ю красото́ю, ⁘ и҆ зрѧ́щыѧ, мч҃ниче, оу҆диви́лъ є҆сѝ, ⁘ зна́меньми сїѧ́ѧ и҆ чꙋдесы̀, ⁘ цвѣ́томъ ю҆́ности ⁘ состарѣ́вшихсѧ ра́зꙋмъ прїе́мъ, ⁘⁘ вѣ́рою же и҆ благода́тїю просвѣща́емь.

Гла́съ є҃. Самогла́сенъ. Ге́рманово: Всесвѣ́тлаѧ мч҃ника па́мѧть сїѧ́етъ ꙗ҆́кѡ со́лнце концє́мъ, и҆ непреста́ннѡ подава́етъ вѣ̑рнымъ и҆сцѣлє́нїѧ, недꙋ́ги ѿгонѧ́ющи, и҆ стра̑сти и҆сцѣлѧ́ющи: мо́литсѧ бо при́снѡ пантелеи́монъ хр҃тꙋ̀, дарова́ти дꙋша́мъ на́шымъ ве́лїю ми́лость.

Сла́ва, гла́съ д҃. Вѵ̈зантíево:

Дне́сь просїѧ̀ страстоно́сца па́мѧть, прїиди́те вѣ́рнїи, дꙋхо́внѡ возвесели́мсѧ, и҆ пѣ́сньми сего̀ вѣнча́емъ: и҆́бо неви́димаго врага̀ си́лою кр҃тною мꙋ́жески побѣди́лъ є҆́сть, и҆ мꙋчи́телей безмѣ́рныхъ мꙋ́къ не ᲂу҆боѧ́всѧ, зако́ннѡ по́честь прїѧ́тъ вы́шнѧгѡ зва́нїѧ: и҆ ны́нѣ со а҆́гг҃лы вѣ́чнѡ почива́етъ. но, ѿ мꙋ́чениче хр҃то́въ пантелеи́моне, врачꙋ̀ недꙋ́гꙋющихъ и҆ приста́нище ѡ҆бꙋрева́емыхъ, не преста́й молѧ́сѧ ми́лостивомꙋ бг҃ꙋ, спасти́сѧ дꙋша́мъ на́шымъ.

И҆ ны́нѣ, бг҃оро́диченъ, и҆лѝ кр҃тобг҃оро́диченъ:

Подо́бенъ: Ꙗ҆́кѡ до́блѧ:

Распина́ема хр҃та̀ чл҃вѣколю́бца ⁘ ви́дѧщи пречⷭ҇таѧ, ⁘ и҆ ре́бра и҆скопова́ема копїе́мъ, ⁘ пла́чꙋщи вопїѧ́ше: что̀ сїѐ, сн҃е мо́й; ⁘ что́ ти безблагода́тнїи лю́дїе возда́ша, ⁘ за ꙗ҆̀же сотвори́лъ є҆сѝ дѡ́браѧ и҆̀мъ, ⁘ и҆ тщи́шисѧ безча́дствовати мѧ̀, вселюбе́знѣйшїй; ⁘ ᲂу҆дивлѧ́юсѧ бл҃гоꙋтро́бне, ⁘⁘ твоемꙋ̀ во́льномꙋ распѧ́тїю.

На стїхо́внѣ ѻ҆ктѡ́иха, и҆ стїхи́ра ст҃а́гѡ, гла́съ а҃.

Стíхъ: Прв҃никъ ꙗ҆́кѡ фíнїѯъ процвѣте́тъ, ꙗ҆́кѡ ке́дръ, ⁘ и҆́же въ лїва́нѣ, ᲂу҆мно́житсѧ.

Вѵ̈зантíево: По́двигомъ до́брымъ подвиза́лсѧ є҆сѝ, ⁘ и҆ тече́нїе сконча́лъ є҆сѝ ⁘ мꙋче́нїѧ твоегѡ̀, ⁘ мꙋ́чениче пантелеи́моне: ⁘ тѣ́мже въ вы́шнихъ со а҆́гг҃лы ликꙋ́еши, ⁘ досто́йнѡ болѣ́зней твои́хъ ⁘ прїе́мъ вы́шнее цр҃тво. ⁘ но молѝ, врачꙋ̀ всеблаже́нне, ⁘⁘ дарова́ти на́мъ ве́лїю ми́лость.

Сла́ва, гла́съ є҃. Вѵ̈зантíево:

Прїиди́те мꙋчениколю́бцы, є҆диномꙋ́дреннѡ всѝ восхва́лимъ страстоте́рпца хр҃то́ва, по благоче́стїи до́брѣ подви́гшасѧ, и҆ по́честїю побѣ́дною ѡ҆дѣ́ѧвшасѧ, свѣти́льника вселе́нныѧ, и҆ присносїѧ́ющꙋю ѕвѣздꙋ̀ цр҃кве. тѣ́мже и҆ къ немꙋ̀ вопїю́ще рце́мъ: пантелеи́моне, мꙋ́чениче сла́вне, бꙋ́ди на́мъ дꙋша́мъ же и҆ тѣ́лѡмъ спасе́нїе, и҆ покро́въ недви́жимь, молѧ́сѧ ко гдⷭ҇ꙋ ѡ҆ на́съ непреста́ннѡ, во є҆́же спастѝ на́съ.

И҆ ны́нѣ, бг҃оро́диченъ, и҆лѝ кр҃тобг҃оро́диченъ: Подо́бенъ: Ра́дꙋйсѧ:

А҆́гнца своегѡ̀ а҆́гница и҆ногда̀ зрѧ́щи, ⁘ къ заколе́нїю тща́щасѧ, ⁘ ᲂу҆се́рднѡ послѣ́доваше, сїѧ̑ вопїю́щи є҆мꙋ̀: ⁘ ка́мѡ и҆́деши, ча́до моѐ сладча́йшее, хр҃тѐ; ⁘ чесѡ̀ ра́ди ско́рое тече́нїе сїѐ, долготерпѣли́ве, ⁘ тече́ши нелѣ́ностнѡ; ⁘ і҆и҃се возжелѣ́ннѣйшїй безгрѣ́шне, ⁘ многоми́лостиве гдⷭ҇и, ⁘ да́ждь мѝ сло́во рабѣ̀ твое́й: ⁘ сн҃е мо́й вселюбе́знѣйшїй, не пре́зри, ще́дре, ⁘ молча̀, тѧ̀ стра́ннѡ ро́ждшꙋю, бж҃е всеще́дре, ⁘⁘ да́рꙋѧй мі́рови ве́лїю ми́лость.

На Лїтꙋргі́и

Бл҃же́нна ѻ҆ктѡ́иха на д҃: И҆ ст҃а́гѡ пѣ́снь г҃: на д҃.

Словеса̀ дх҃а ᲂу҆слы́шавъ, бы́лъ є҆сѝ ꙗ҆́кѡ землѧ̀ до́браѧ и҆ благопло́днаѧ, прїе́мый сѣ́мѧ многоцѣ́нно, и҆ роди́вый, треблаже́нне, спасе́нїе дꙋша́мъ.

Оу҆мертви́лъ є҆сѝ мꙋдрова́нїе ѕмїи́на ᲂу҆грызе́нїѧ, и҆ дꙋ́шꙋ ѡ҆живи́лъ є҆сѝ, бг҃одохнове́ннѡ возроди́всѧ, и҆ цр҃ю̀ всѣ́хъ предстоѧ̀.

Посрами́лъ є҆сѝ безбо́жное мꙋчи́телей повелѣ́нїе, и҆ ко хр҃тꙋ̀ прите́клъ є҆сѝ: вмѣ́стѡ всѣ́хъ сего̀ стѧжа́въ, и҆ бы́лъ є҆сѝ, бг҃омꙋ́дре, вели́кїй кꙋпе́цъ.

Бг҃оро́диченъ: Носѧ́й бж҃твеннымъ манове́нїемъ всю̀ тва́рь гдⷭ҇ь, на рꙋкꙋ̀ но́ситсѧ твоє́ю, дв҃о. є҆го́же ны́нѣ молѝ, и҆зба́вити ѿ бѣ́дъ пою́щыѧ тѧ̀.

Тропа́рь, гла́съ г҃:

Страстоте́рпче ст҃ы́й и҆ цѣле́бниче пантелеи́моне, ⁘ молѝ ми́лостиваго бг҃а, ⁘ да прегрѣше́нїй ѡ҆ставле́нїе ⁘⁘ пода́стъ дꙋша́мъ на́шымъ.

Конда́къ, гла́съ є҃:

Подража́тель сы́й ми́лостивагѡ, ⁘ и҆ и҆сцѣле́нїй благода́ть ѿ негѡ̀ прїе́мъ, ⁘ страстоте́рпче и҆ мч҃ниче хр҃та̀ бг҃а, ⁘ моли́твами твои́ми дꙋше́вныѧ на́шѧ недꙋ́ги и҆сцѣлѝ, ⁘ ѿгонѧ̀ при́снѡ борца̀ собла́зны ⁘ ѿ вопїю́щихъ вѣ́рнѡ: ⁘⁘ спаси́ ны, гдⷭ҇и.

Прокі́менъ, гла́съ д҃: Ди́венъ бг҃ъ во ст҃ы́хъ свои́хъ, ⁘ бг҃ъ і҆и҃левъ.

Сті́хъ: Въ цр҃квахъ благослови́те бг҃а, гдⷭ҇а ѿ и҆стѡ́чникъ і҆и҃левыхъ.

А҆пⷭ҇лъ къ тїмоѳе́ю, зача́ло сч҃в.

(сч҃в) Ча́до тїмоѳе́е, возмога́й⁘ ѡ҆ благода́ти, ꙗ҆́же ѡ҆ хр҃тѣ̀ і҆и҃сѣ: И҆ ꙗ҆̀же слы́шалъ є҆сѝ ѿ менѐ мно́гими свидѣ́тели, сїѧ̑ преда́ждь вѣ̑рнымъ человѣ́кѡмъ, и҆̀же дово́льни бꙋ́дꙋтъ и҆ и҆ны́хъ наꙋчи́ти. Ты̀ ᲂу҆̀бо ѕлопостражди̇̀ ꙗ҆́кѡ до́бръ во́инъ і҆и҃съ хр҃то́въ. Никто́же бо во́инъ быва́ѧ ѡ҆бѧзꙋ́етсѧ кꙋ́плѧми жите́йскими, да воево́дѣ ᲂу҆го́денъ бꙋ́детъ. А҆́ще же и҆ постра́ждетъ кто̀, не вѣнча́етсѧ, а҆́ще не зако́ннѡ мꙋ́ченъ бꙋ́детъ. Трꙋжда́ющемꙋсѧ дѣ́лателю пре́жде подоба́етъ ѿ плода̀ вкꙋси́ти. Разꙋмѣ́й ꙗ҆̀же глаго́лю: да да́стъ ᲂу҆́бѡ тебѣ̀ гдⷭ҇ь ра́зꙋмъ ѡ҆ все́мъ. Помина́й гдⷭ҇а і҆и҃са хр҃та̀ воста́вшаго ѿ ме́ртвыхъ, ѿ сѣ́мене дв҃дова, по

бл҃говѣствова́нїю моемꙋ̀: Въ не́мже ѕлостраждꙋ̀ да́же до оу҆́зъ, ꙗ҆́кѡ ѕлодѣ́й: но сло́во бж҃їе не вѧ́жетсѧ. Сегѡ̀ ра́ди всѧ̑ терплю̀ и҆збра́нныхъ ра́ди, да и҆ ті́и спасе́нїе оу҆лꙋча́тъ є҆́же ѡ҆ хрⷭ҇тѣ̀ і҆и҃сѣ, со сла́вою вѣ́чною.

А҆ллилꙋ́їа, гла́съ д҃: Пра́ведникъ ꙗ҆́кѡ фі́нїѯъ процвѣте́тъ, ꙗ҆́кѡ ке́дръ, и҆́же въ лїва́нѣ, оу҆мно́житсѧ.

Сті́хъ: Насажде́ни въ домꙋ̀ гдⷭ҇ни во дво́рѣхъ бг҃а на́шегѡ процвѣтꙋ́тъ.

Є҆ѵⷢ҇лїе і҆ѡа́нна, зача́ло н҃в:

(н҃в) Речѐ гдⷭ҇ь свои́мъ оу҆ченикѡ́мъ: ☼ Сѝ заповѣ́даю ва́мъ, да лю́бите дрꙋ́гъ дрꙋ́га. и҃і А҆́ще мі́ръ ва́съ ненави́дитъ, вѣ́дите, ꙗ҆́кѡ менѐ пре́жде ва́съ возненави́дѣ. А҆́ще ѿ мі́ра бы́сте бы́ли, мі́ръ оу҆́бѡ своѐ люби́лъ бы: ꙗ҆́коже ѿ мі́ра нѣ́сте, но а҆́зъ и҆збра́хъ вы̀ ѿ мі́ра, сегѡ̀ ра́ди ненави́дитъ ва́съ мі́ръ. Помина́йте сло́во, є҆́же а҆́зъ рѣ́хъ ва́мъ: нѣ́сть ра́бъ бо́лїй гдⷭ҇а своегѡ̀. а҆́ще менѐ и҆згна́ша, и҆ ва́съ и҆зженꙋ́тъ: а҆́ще сло́во моѐ соблюдо́ша, и҆ ва́ше соблюдꙋ́тъ. Но сїѧ̑ всѧ̑ творѧ́тъ ва́мъ за и҆́мѧ моѐ, ꙗ҆́кѡ не вѣ́дѧтъ посла́вшагѡ мѧ̀. А҆́ще не бы́хъ прише́лъ, и҆ глаго́лалъ и҆̀мъ, грѣха̀ не бы́ша и҆мѣ́ли: ны́нѣ же вины̀ не и҆́мꙋтъ ѡ҆ грѣсѣ̀ свое́мъ. Ненави́дѧй менѐ, и҆ ѻ҆ц҃а̀ моегѡ̀ ненави́дитъ. А҆́ще дѣ́лъ не бы́хъ сотвори́лъ въ ни́хъ, и҆̀хже и҆́нъ никто́же сотворѝ, грѣха̀ не бы́ша и҆мѣ́ли: ны́нѣ же и҆ ви́дѣша, и҆ возненави́дѣша менѐ, и҆ ѻ҆ц҃а̀ моегѡ̀. Но да сбꙋ́детсѧ сло́во пи́санное въ зако́нѣ и҆́хъ: ꙗ҆́кѡ возненави́дѣша мѧ̀ тꙋ́не. Є҆гда́ же прїи́детъ оу҆тѣ́шитель, є҆го́же а҆́зъ послю̀ ва́мъ ѿ ѻ҆ц҃а̀, дх҃ъ и҆́стины, и҆́же ѿ ѻ҆ц҃а̀ и҆схо́дитъ, то́й свидѣ́тельствꙋетъ ѡ҆ мнѣ̀. И҆ вы́ же свидѣ́тельствꙋете, ꙗ҆́кѡ и҆сконѝ со мно́ю є҆стѐ. Сїѧ̑ глаго́лахъ ва́мъ, да не соблазните́сѧ. Ѿ со́нмищъ и҆жденꙋ́тъ вы̀ Но прїи́детъ ча́съ, да всѧ́къ и҆́же оу҆бїе́тъ вы̀ мни́тсѧ слꙋ́жбꙋ приноси́ти бг҃ꙋ.

Прича́стенъ: Въ па́мѧть вѣ́чнꙋю бꙋ́детъ прⷣвникъ, ѿ слꙋ́ха ѕла̀ не оу҆бои́тсѧ.